



# KOBIERZYCE

MOJA GMINA - MOJA WIEŚ

BIULETYN SAMORZĄDOWY • ISSN: 1644-55-11 • WYDANIE BEZPŁATNE • NR 7 (145) • LIPIEC 2013



**MIASTO DZIECI**

czytaj na str. 4

## Ważne telefony

Wójt Gminy	Ryszard Pacholik	71 36 98 128
Zastępca Wójta	Piotr Kopec	71 36 98 126
Skarbnik Gminy	Maria Prodeus	71 36 98 123
Sekretarz Gminy	Maria Wilk	71 36 98 127

<b>RADA GMINY</b>		
Przewodniczący Rady Gminy	Czesław Czerwiec	601 549 532
Zastępca Przewodniczącego	Henryk Łoposzko	607 439 039
Biurowisko Rady Gminy	Magdalena Marszałek- -Wojciechowska	71 36 98 120
	Kamila Pięta	71 36 98 129

<b>REFERAT OGÓLNY I SPRAW OBYWATELSKICH</b>		
Kierownik Referatu	Joanna Kłodzińska	71 36 98 209
Biurowisko Klienta	Anna Muraczewska	71 36 98 130
	Barbara Hebda	71 36 98 105
	Magdalena Sypniewicz	71 36 98 106
Sekretariat	Anna Rytarowska	71 36 98 125

<b>REFERAT FINANSOWY</b>		
Wymiar podatków lokalnych od osób fizycznych	Joanna Szymczak	71 36 98 103
	Agnieszka Łysakowska	71 36 98 131
	Edyta Duniec	71 36 98 132
Wymiar podatków lokalnych od osób prawnych	Jacek Skrzyniarz	71 36 98 113
Księgowość podatkowa	Anna Bojdo	71 36 98 148
Egzekucja	Marek Wilk	71 36 98 116
Kasa	Anna Muraczewska	71 36 98 122

<b>REFERAT BUDOWNICTWA, PLANOWANIA PRZESTRZENNEGO I ZASOBÓW NATURALNYCH</b>		
Kierownik referatu	Rafał Krasicki	71 36 98 214
Zastępca kierownika	Piotr Ligas	71 36 98 191
Komunikacja zbiorowa, interwencje	Małgorzata Sereżyńska	71 36 98 224
Insp. nadzoru inwestorskiego	Anna Frelkiewicz	71 36 98 204
Wodociągi, kanalizacja, melioracje	Grzegorz Morawski	71 36 98 192
	Dariusz Mirek	71 36 98 112
Drogi gminne i infrastruktura	Joanna Najmrodzka	71 36 98 201
Architektura i budownictwo	Grzegorz Maszka	71 36 98 180
	Zdzisław Skrzyniarz	71 36 98 108
	Katarzyna Domańska	71 36 98 124
Gospodarka nieruchomościami i geodezja	Marta Borkowska	71 36 98 110
	Magdalena Cendrowicz	71 36 98 136
Gospodarka komunalna	Monika Szczęśniak	71 36 98 177
	Jarosław Komorowski	71 36 98 107
	Zbigniew Ratajewski	71 36 98 171
Ochrona środowiska	Elżbieta Nawrocka	71 36 98 211
	Monika Pilichowska	71 36 98 111
Gospodarka odpadami	Małgorzata Biesiada	71 36 98 195
	Karolina Jedryka	71 36 98 205

<b>REFERAT ŚRODKÓW ZEWNĘTRZNYCH I ZAMÓWIEŃ PUBLICZNYCH</b>		
Kierownik referatu	Monika Penczak	71 36 98 226
Pozyskiwanie środków zew.	Anna Dudarska	71 36 98 155
Zamówienia publiczne	Sylwester Janaszkiwicz	71 36 98 176
	Angelika Pucek	71 36 98 161
	Paweł Piwowarski	71 36 98 162

<b>REFERAT EDUKACJI, KULTURY I SPORTU</b>		
Kierownik referatu	Anna Willisowska	71 36 98 196
Sport	Wojciech Duczek	71 36 98 186
Oświata i kultura	Edyta Chomiak	71 36 98 197
	Iwona Witkowska	71 36 98 207
<b>Urząd Stanu Cywilnego</b>		
Kierownik USC	Barbara Świerczyńska	71 36 98 206
<b>Stanowiska samodzielne</b>		
Kadry	Lucyna Suchecka	71 36 98 208
Promocja gminy	Agnieszka Jankowska- -Jakus	71 36 98 163
	Maria Okraszewska	71 36 98 138
Informatyka	Marek Milewski	71 36 98 200
	Paweł Eljaszkiński	71 36 98 199
Działalność gospodarcza	Agata Krajewska	71 36 98 205
Audyt wewnętrzny	Paweł Giszko	71 36 98 203
Ewidencja ludności	Wiesława Suchecka	71 36 98 189
Sprawy wojskowe i OC	Henryk M. Bosiacki	71 36 98 202

<b>GMINNY OŚRODEK POMOCY SPOŁECZNEJ</b>		
Radca Prawny	Marianna Pawęzowska- -Klebanik	71 36 98 017



Uprzejmie informujemy, że w dniu 1 lipca 2013 r. firma Veolia Usługi dla Środowiska SA na podstawie zawartej umowy z Gminą Kobierzyce rozpoczęła obsługę nieruchomości w zakresie odbioru odpadów komunalnych. W związku z ogólnokrajowym problemem z dostępnością na rynku pojemników na odpady, firma Veolia w okresie przejściowym zmuszona jest zaproponować mieszkańcom, którzy nie otrzymali pojemników, zastępczy odbiór odpadów w workach foliowych oraz zgromadzonych w prywatnych pojemnikach.

# Szanowni Mieszkańcy

**Segregacja odpadów rozpocznie się dopiero po dostarczeniu kompletu właściwych pojemników.**

**Harmonogram wywozu: Poniedziałek** (Bielany Wrocławskie, Wysoka, Ślęza).

**Wtorek** (Bąki, Chrzanów, Domaślaw, Królikowice, Magnice, Nowiny, Owianka, Żurawice, Księginice).

**Środa** (Budziszów, Cieszyce, Damianowice, Dobkowice, Jaszowice, Pustków Wilczkowski, Pustków Żurawski, Rolantowice, Solna, Szczepankowice, Tyniec nad Ślęzą, Wierzbice).

**Czwartek** (Kobierzyce, Pełczyce, Kuklice).

**Piątek** (Małuszów, Raławice Wielkie, Tyniec Mały, Żerniki Małe, Biskupice Podgórne).

Prosimy o wystawianie pojemników lub worków wieczorem dnia poprzedzającego wskazany w harmonogramie dzień wywozu.

W okresie przejściowym odpady będą odbierane z budynków jednorodzinnych raz w tygodniu, z wielorodzinnych dwa razy w tygodniu.

**Za powstałe utrudnienia serdecznie Państwa przepraszamy.**

**VEOLIA**

## ZAPROSZENIE DO PROGRAMU STYPENDIALNEGO

Wójt Gminy Kobierzyce zaprasza szczególnie uzdolnionych uczniów szkół podstawowych, gimnazjów, szkół ponadgimnazjalnych oraz studentów wyższych uczelni, zamieszkałych na terenie Gminy Kobierzyce do udziału w 11 edycji PROGRAMU STYPENDIALNEGO GMINY KOBIERZYCE na rok szkolny 2013/2014

**Celem programu** stypendialnego jest wyłonienie grupy najzdolniejszych uczniów i studentów, objęcie ich opieką Gminy oraz wspieranie ich rozwoju. Działania te z pewnością przyczynią się do wzrostu aspiracji edukacyjnych i aktywności młodzieży w naszej Gminie. Do programu można zgłaszać zamieszkałych na stałe w Gminie Kobierzyce, uczniów publicznych i niepublicznych szkół podstawowych, gimnazjów, dziennych szkół ponadgimnazjalnych oraz studentów wyższych uczelni wyższych, którzy posiadają udokumentowane osiągnięcia naukowe, sportowe lub artystyczne oraz bardzo dobre wyniki w nauce. **Opis programu:** Stypendium przyznawane jest na okres roku szkolnego (tj. od września do czerwca – 10 miesięcy) za wybitne osiągnięcia ucznia/studenta w szkole i poza nią, których miarą jest średnia ocen szkolnych oraz ponadprzeciętne wyniki uzyskiwane przez niego w jakiejś dziedzinie nauki, sztuki lub sportu. **Ustanowiono trzy kategorie stypendiów:** stypendium naukowe - przeznaczone dla uczniów/studentów posiadających szczególne osiągnięcia w jakiejś dziedzinie wiedzy (sukcesy w konkursach lub olimpiadach przedmiotowych, uczestnictwo w pracach naukowych, publikacje w czasopiśmie popularnonaukowym, bardzo wysokie wyniki w nauce); stypendium artystyczne - przeznaczone dla uczniów/studentów posiadających szczególne osiągnięcia w jednej z dziedzin sztuki; stypendium sportowe - przeznaczone dla uczniów/studentów posiadających szczególne osiągnięcia sportowe potwierdzone wysokimi wynikami sportowymi. Kandydatურ stypendysty mogą zgłaszać: uczeń/student, rodzice lub prawni opiekunowie ucznia, organizacje społeczne i pozarządowe. **Zgłoszenie należy składać** na formularzu „Karta zgłoszenia uczestnictwa w Programie Stypendialnym Gminy Kobierzyce”. **Do wniosku należy dołączyć:** potwierdzoną kopię świadectwa/indeksu, dokumenty potwierdzające osiągnięcia naukowe, sportowe lub artystyczne, opinię dyrektora szkoły (dziekana) lub opiekuna naukowego, artystycznego, sportowego. **Termin składania wniosków:** od dnia kończącego rok szkolny do 31 lipca 2013 r.

**Miejsce składania wniosków:** Urząd Gminy Kobierzyce, Al. Pałacowa 1 - Referat Edukacji, Kultury i Sportu, pok. 41. Szczegółowe informacje można uzyskać pod nr tel. 71 36 98 197 lub na stronie internetowej Gminy Kobierzyce: [www.ugk.pl](http://www.ugk.pl).

## OGŁOSZENIE - PRACA

Dyrektor Szkoły Podstawowej w Pustkowie Żurawskim poszukuje pracownika na stanowisko nauczyciela w oddziale przedszkolnym 5-latków z kwalifikacjami, w wymiarze 1 etatu od 1 września 2013 roku. Dokumenty prosimy składać do 12 lipca 2013 roku w sekretariacie Szkoły Podstawowej w Pustkowie Żurawskim, ul. Kolejowa 46, w godzinach od 7<sup>00</sup> do 15<sup>00</sup>.

# Umowa na odbiór odpadów komunalnych podpisana

W dniu 11 czerwca br. została podpisana umowa pomiędzy Gminą Kobierzyce a firmą VEOLIA USŁUGI DLA ŚRODOWISKA S.A. na świadczenie usług polegających na odbiorze, zbieraniu, transporcie oraz zagospodarowywaniu odpadów komunalnych pochodzących z nieruchomości na terenie Gminy Kobierzyce oraz zagospodarowanie tych odpadów. Firma VEOLIA została wyłoniona w trybie przetargu nieograniczonego.

Od 1 lipca br. Gmina jest odpowiedzialna za gospodarkę odpadami. W Gminie Kobierzyce mieszkańcy, którzy segregują odpady, ponoszą opłaty w wysokości 13 zł od osoby miesięcznie w gospodarstwie domowym. Jeżeli w gospodarstwie domowym jest powyżej 5 osób to opłata wynosi 65 zł miesięcznie oraz 1 zł dodatkowo od każdej kolejnej osoby. Mieszkańcy, którzy nie segregują odpadów ponoszą



Moment podpisania umowy z firmą VEOLIA

opłaty w wysokości 25 zł miesięcznie od osoby w gospodarstwie domowym. Jeżeli w gospodarstwie domowym jest powyżej

5 osób to opłata wynosi 125 zł miesięcznie oraz 2 zł dodatkowo od każdej kolejnej osoby w gospodarstwie domowym.

Szczegółowe informacje znajdują się na stronie internetowej [www.ugk.pl](http://www.ugk.pl)

Maria Okraszewska



W najbliższych dniach zostanie przesłana do Państwa indywidualna informacja o wysokości miesięcznej opłaty za odbiór odpadów komunalnych, terminach dokonywania wpłat oraz indywidualnym numerze rachunku bankowego zarezerwowanym na wpłaty. Prosimy o dokonywanie wpłat wg zamieszczonego na zawiadomieniu wzoru. Pierwszy termin wpłaty określono na 10 sierpnia 2013 r.

## Wysoko w rankingu miesięcznika „Forbes”

Szanowni Państwo, miło nam poinformować, iż 12 czerwca 2013 roku podczas uroczystej Gali Kongresu Regionów w Świdnicy, Wójt Ryszard Pacholik odebrał nagrodę dla Gminy Kobierzyce, w rankingu miesięcznika „Forbes”, „Miasta Atrakcyjne dla Biznesu”. Gmina Kobierzyce zajęła czwarte miejsce w kategorii „Atrakcyjność małych miejscowości dla biznesu”, liczących do 50 tysięcy mieszkańców.



## Absolutorium dla Wójta



Sesja absolutoryjna

Rada Gminy Kobierzyce podczas uroczystej sesji dnia 21 czerwca 2013 r. udzieliła Wójtowi Gminy Kobierzyce absolutorium z tytułu wykonania budżetu za rok 2012 i zatwierdziła sprawozdanie finansowe Gminy za rok 2012.

XXXI Sesja Rady Gminy Kobierzyce miała wyjątkowy charakter. Jednym z najważniejszych punktów porządku obrad było podjęcie uchwały dotyczącej udzielenia absolutorium dla Wójta. Skarbnik Gminy Maria Prodeus przedstawiła sprawozdanie Wójta na temat wykonania budżetu za 2012 roku. Dochody Gminy w 2012 r. wyniosły ok. 105 mln zł, a wydatki ok. 100 mln zł. Skład Orzekający Regionalnej Izby Obrachunkowej we Wrocławiu oraz Komisja Rewizyjna wydały pozytywną opinię

z wykonania planu budżetu za 2012 rok. Radni udzielili absolutorium dla Wójta Gminy Kobierzyce Ryszarda Pacholika, podejmując stosowną uchwałę.

W drugiej części XXXI sesji podjęto uchwały w zakresie planowania przestrzennego. Dotyczyły one m.in. miejscowości: Wierzbice, Kobierzyce, Ślęza, Domasław, Tyniec Mały. Podjęto również uchwałę dotyczącą sporządzenia zmiany Studium Uwarunkowań i Kierunków Zagospodarowania Przestrzennego Gminy Kobierzyce dla części terenów położonych w gminie. Plany posiedzeń oraz wszystkie podjęte uchwały znajdują się na stronie internetowej Urzędu Gminy Kobierzyce [www.ugk.pl](http://www.ugk.pl) w zakładce BIP.

Maria Okraszewska

## Tworzywa sztuczne / Plastik



fot. Jerzy Malicki

**Tworzywa sztuczne** to osiągnięcie przemysłu chemicznego. Są to materiały wytwarzane na podstawie polimerów syntetycznych lub naturalnych modyfikowanych z ewentualnym dodatkiem barwników, stabilizatorów, wypełniaczy, zmiękczaczy itp. Podstawowym elementem budowy tworzywa sztucznego jest wielkocząsteczkowy związek organiczny – polimer. Jeszcze 10 lat temu tworzywa sztuczne stanowiły tylko 2 % zawartości naszych koszy na śmieci.

**Obecnie udział tworzyw sztucznych**

**w odpadach komunalnych wynosi ponad 12 %.**

Produkty wykonane z tworzyw sztucznych nie ulegają naturalnemu rozkładowi ze względu na skład chemiczny, lecz pozostają na wysypiskach przez wieki. Każdy produkt wykonany z „plastiku” posiada oznakowanie, które określa, do której grupy należy. Rodzaje oznakowań opakowań z tworzyw sztucznych: PET, PE, PVC, PCW, LDPE, HDPE, PP, PS. Oznaczamy te tworzywa po to, aby łatwiej segregować i odzyskiwać odpady plastikowe. Dzięki temu

mogą być one powtórnie przetworzone i wykorzystywane. Rozkład (biodegradacja) jednej plastikowej butelki wykonanej z politereftalanu etylenu (PET), może trwać do 500 lat, a w czasie jej powolnego rozpadu do gleby przenikają toksyczne substancje (kadm, ołów, organiczne związki cyny, substancje zmiękczające – ftalany).

**Nie wolno wyrzucać butelek PET na śmietniki, należy je wrzucać do specjalnych pojemników i przekazywać do recyklingu i odzysku.**

**Każdy z nas może i powinien to robić!**

**Pojemniki na tworzywa sztuczne/plastik są w kolorze JASNOŻÓŁTYM.** Do tych pojemników można wrzucać także **metale** (stal i aluminium).

Do pojemników/worków wrzucamy: plastikowe opakowania oznaczone symbolami PET, PE, PP, LDPE, HDPE (zgniecione), plastikowe nakrętki, plastikową folię, opakowania po chemii gospodarczej, plastikowe torebki, worki, reklamówki, puszkki aluminiowe, metale.

Do pojemników/worków nie wolno wrzucać: butelek i pojemników po olejach i płynach chłodniczych, opakowań po lekach i środkach owadobójczych, szczoteczki do zębów, zabawek plastikowych, klisz fotograficznych, sprzętu AGD, styropianu.

**Nigdy nie spalaj żadnych odpadów plastikowych, a szczególnie PCV, w ogniskach, piecach domowych, paleniskach! Podczas spalania tych materiałów wydzielają się toksyczne substancje np. dioksyny, które zatruwają nas bezpośrednio lub pośrednio – poprzez żywność, wodę, powietrze! Zwracajmy uwagę innym, jeśli spalają śmieci.**

**Czy wiesz, że:**

Po raz pierwszy PET został opracowany do użycia w produkcji włókien syntetycznych przez British Calico Printers w 1941 roku.

## Topacz Miasto Dzieci

Dnia 26 czerwca 2013 roku odbyło się uroczyste podpisanie listu intencyjnego dotyczącego współpracy w realizacji projektu dydaktyczno-wychowawczego (non-profit) pn. „Topacz Miasto Dzieci”. W obecności dzieci uczestniczących w projekcie list podpisał: Anna Szarycz Wiceprezydent Miasta Wrocławia, Ryszard Pacholik Wójt Gminy Kobierzyce oraz Tomasz Kurzewski Prezes Stowarzyszenia Towarzystwo Automobilowe Topacz.

Projekt skierowany jest do dzieci ze szkół podstawowych i gimnazjalnych z terenu gmin: Wrocław oraz Kobierzyce. - Ważne jest to, że dzieci z terenów wiejskich i miejskich mają okazję poznać się, nawiązać nowe przyjaźnie i wymienić doświadczeniami – mówi Ryszard Pacholik, Wójt Gminy Kobierzyce. W dniach 02.07.2013 r. – 17.07.2013 r. uczestnicy przebywają bezpłatnie na wyodrębnionym terenie parkowo-zamkowym Topacz w miejscowości Ślęza. W „Mieście Dzieci” bierze udział około 1200 dzieci w wieku

6 – 16 lat. Opiekują się nimi nauczyciele i wychowawcy posiadający odpowiednie doświadczenie i kwalifikacje zawodowe, a pomagają im wolontariusze. Podczas blisko 2 tygodni w kompleksie parkowo-zamkowym oraz w istniejących obiektach zbudowano infrastrukturę, w której utworzono miejsca takie jak: urzędy, bank, szpital, sklepy, warsztat samochodowy, zakłady usługowe, restauracje czy teatr. Ponadto w całe przedsięwzięcie zaangażowane są firmy reprezentujące różne zawody, których merytoryczni przedstawiciele zapoznają małych mieszkańców z wykonywaniem czynności zawodowych przy jednoczesnym realizowaniu powierzonego zadania. Dzieci wraz z opiekunem w ciągu dnia zapoznają się z dwoma zawodami. Przy okazji uczą się organizacji pracy, działania w zespole, nabierają szacunku do pracy i pieniędzy, zapoznają się z funkcjonowaniem miejskiego samorządu oraz porządku i współzycia w zróżnicowanej



Podpisanie listu intencyjnego

pod względem zawodowym społeczności. Po skończonej pracy jest przewidziany czas na zabawę. Podczas pobytu mali mieszkańcy zarabiają w specjalnej walucie o nazwie tauronki, którą płacą między innymi w sklepach, warsztatach, za posiłki w restauracji, za wycieczkę czy też np.

wstęp do teatru.

Patronat honorowy nad przedsięwzięciem objęli: Minister Kultury i Dziedzictwa Narodowego Bogdan Zdrojewski, Prezydent Miasta Wrocławia Rafał Dutkiewicz oraz Wójt Gminy Kobierzyce Ryszard Pacholik.

Agnieszka Jankowska-Jakus

# Program Odnowy Wsi Dolnośląskiej w Gminie Kobierzyce – kolejne Strategie Rozwoju Wsi



W maju 2013 r. kolejne dwa sołectwa, które uczestniczą w „Programie Odnowy Wsi Dolnośląskiej” przyjęły Sołeckie Strategie Rozwoju Wsi (w dniu 26 maja 2013 r. Bielany Wrocławskie i w dniu 20 maja 2013 r. Chrzanów). Obie wsie uczestniczą w ww. programie dopiero od lutego 2013 r., a już powołane w nich Grupy Odnowy Wsi przy pomocy dwóch moderatorów t.j. Ireny Krukowskiej-Szopy i Krzysztofa Szustki opracowały strategie. Przez trzy dni w kwietniu br. w świetlicy w Chrzanowie odbywały się szkolenia pn. „Planowanie w procesie odnowy wsi”, na których Grupy Odnowy wsi Bielany Wrocławskie i Chrzanów opracowywały projekty wymienionych dokumentów.

Strategie Rozwoju Wsi precyzują wizję i cele rozwoju wskazując także sposób ich realizacji. Zawierają w swojej treści: analizę zasobów, analizę SWOT (słabych i mocnych stron), analizę potencjału rozwojowego wsi, wizję wsi, program krótkoterminowy i długoterminowy rozwoju wsi. Oba dokumenty były konsultowane

z mieszkańcami, przy aktywnym udziale radnych gminy, sołtysów i rad sołeckich. Po poprawkach, w ostatecznym kształcie przyjęte przez zebrania wiejskie stanowią niezbędny element do pozyskiwania dodatkowych środków finansowych ze źródeł zewnętrznych (zarówno krajowych jak i z Unii Europejskiej). Strategie stwarzają mieszkańcom miejscowości (m.in. stowarzyszeniom, fundacjom, osobom fizycznym, przedsiębiorcom) dodatkową możliwość na pozyskanie dofinansowania swoich działań i zamierzeń udowadniając, że jest to działalność oddolna - skonsultowana ze społecznością lokalną. Przyjęte dokumenty będą aktualizowane co najmniej raz w roku, ponieważ zapisane w nich działania i zamierzenia mogą zostać zrealizowane, jak również mogą zostać wpisane nowe.

Oprócz Chrzanowa i Bielany Wrocławskich Strategie Rozwoju Wsi posiadają w Gminie Kobierzyce: Domasław, Magnice, Pustków Żurawski, Tyniec Mały i Szczepankowice.

Monika Penczak

## Bank Spółdzielczy w Kobierzycach laureatem konkursu „Złoty Bank SGB”

Miło nam poinformować, że Bank Spółdzielczy w Kobierzycach został laureatem konkursu „Złoty Bank SGB”. Już po raz drugi wyłoniono zwycięzców konkursu Złoty Bank SGB. 8 maja 2013 r. podczas Zgroma-

dzenia Prezesów Spółdzielczej Grupy Bankowej ogłoszono wyniki konkursu. Bank Spółdzielczy w Kobierzycach zajął piąte miejsce w swojej grupie konkursowej i na uroczystej gali reprezentowany był przez Prezesa Zarządu – Krzysztofa Dzikowskiego.

W konkursie uczestniczyło 206 banków. Komisja konkursowa oceniała banki w trzech kategoriach: ekonomicznej, zrzeszeniowej, oraz jakości obsługi i wizualizacji. Wyróżnienie jest potwierdzeniem wysokich standardów obsługi klientów, oraz świadczy o szerokiej gamie oferowanych produktów.

## Zwrot podatku akcyzowego za paliwo rolnicze w 2013 roku

**Termin składania wniosków:** 1-31 sierpnia 2013 r. (II termin)

**Miejsce składania wniosków:** wójt, burmistrz (prezydent miasta) właściwy ze względu na miejsce położenia gruntów będących w posiadaniu lub współposiadaniu producenta rolnego (w tym dzierżawcy)

**Załączniki do wniosku:** faktury VAT potwierdzające zakup oleju napędowego do produkcji rolnej w okresie do 31 lipca 2013 r.

- II termin, lub kopie faktur potwierdzone za zgodność z oryginałem przez upoważnionego pracownika urzędu gminy lub miasta, odpis z Krajowego Rejestru Sądowego, w przypadku, gdy producent rolnej podlega wpisowi do tego rejestru

**Kwota zwrotu podatku akcyzowego:** iloczyn ilości oleju napędowego zakupionego do produkcji rolnej, wynikającej z faktur VAT oraz stawki zwrotu do 1 litra (w 2013 r. - 0.95 zł /litr)

**Limit zwrotu podatku w 2013 r.:** kwota zwrotu podatku nie może być wyższa niż kwota stanowiąca iloczyn stawki zwrotu na 1 litr oleju napędowego, liczby 86 oraz powierzchni użytków rolnych będących w posiadaniu lub współposiadaniu producenta rolnego, określonej w ewidencji gruntów i budynków, według stanu na dzień 1 kwietnia 2013 roku

81,70 zł x ilość ha użytków rolnych

**Wypłata kwoty:**

1-31 października 2013 r. w przypadku złożenia wniosku w II terminie gotówką w kasie urzędu gminy lub miasta, albo przelewem na rachunek bankowy podany we wniosku.



## „Piastowskim Szlakiem”



Dzieci i młodzież z Gminy Kobierzyce na turystycznym szlaku

Na początku maja klasy drugie, trzecie i piąte ze Szkoły Podstawowej w Kobierzycach uczestniczyły w wycieczce „Piastowskim Szlakiem” organizowanej przez Grażynę Tadeusiak. Program wyprawy był bardzo bogaty. Uczniowie podziwiali Wielkopolski Park Narodowy, odwiedzili dwór w Koszutach, gdzie z ogromną uwagą słuchali o życiu jego dawnych mieszkańców. Wszyscy mieli możliwość podziwiania stolicy Wielkopolski – Poznania oraz Gniezna. Z dużym zainteresowaniem dzieci słuchały opowieści o Popielu zjedzonym przez myszy na wieży w Kruszycy. Kolejne dni to następne niezapomniane przeżycia. Uczniowie zwiedzili Muzeum Kolejki Wą-

skotorowej, mieli również sposobność podróży tym środkiem lokomocji wprost do grodu w Biskupinie. Dzieci odwiedziły także Ostrów Lednicki oraz Muzeum Pierwszych Piastów, gdzie poznały dzieje początków państwa polskiego. Wycieczka była bardzo intensywna, ale uczniowie mieli także chwile wytchnienia w Gąsawie, miejscu noclegu. Ognisko z pieczeniem kiełbasek, gry i zabawy były świetną rozrywką po dniu pełnym wrażeń, które w sposób interesujący przekazywała im Pani Tadeusiak. Wiele osób już teraz myśli o następnej wyprawie w przyszłym roku szkolnym.

Anna Brzezińska

## Klasa III A Gimnazjum w Bielanych Wrocławskich



Jarosław Adamiec, Dominik Azmin, Anna Bujak, Magdalena Drabicka, Xawery Gawłowski, Katarzyna Hebda, Emilia Herman, Krzysztof Kapała, Miłosz Kasperkiewicz, Klaudia Katyńska, Angelika Matuszak, Aleksandra Momocka, Michał Mościcki, Katarzyna Ostaszewska, Michał Sapota, Robert Smykowski, Małgorzata Staszak, Tomasz Suhecki, Patryk Szlachta, Agata Ulas, Jerzy Warchoła, Kaja Wertelecka, Marcin Wolter, Rafał Workiewicz, Maciej Wurszt

Wychowawca: Barbara Idziak

## Klasa III B Gimnazjum w Bielanych Wrocławskich



Tomasz Cichy, Klaudia Gil, Aleksandra Kacprowicz, Mikołaj Kałużny, Dawid Litwin, Isabella Luszczek, Jaromir Malinowski, Karolina Makar, Stefania Markiewicz, Karina Masiuk, Adrian Mazgaj, Natalia Mazgaj, Aleksandra Nicpoń, Gracjana Pakuła, Sebastian Podborowski, Karol Sokal, Jan Szarwaryn, Iga Wolanin, Paulina Wybrańczyk, Paulina Zając

Wychowawca: Robert Sokołowski

# ABSOLUT

w roku szkolnym

## Klasa III C Gimnazjum w Bielanych Wrocławskich



Konrad Bernaś, Łukasz Ćwir, Karolina Kaczkowska, Paulina Kaczkowska, Kozioł, Oliwia Kruszelnicka, Adrian Kulczyński, Krystian Kuzera, Adrian Maciej Milewski, Grzegorz Niemotko, Hanna Pabian, Axel Paszun, Marcin Stachowiak, Patrycja Szczerek, Aleksandra Trybuś, Jakub Wieczorek, Filip Wydmański, Filip Wysoczański

## Klasa III A, Gimnazjum w Kobierzynie

Ewa Bar, Sławomir Baran, Wojciech Chromow, Michał Czerwiński, Patryk Kornaś, Paulina Kotoska, Kinga Krawczyk, Aleksander Lejkowski, Agata Magdalena Podkova, Eryk Rakoczy, Kamil Rzeźnikiewicz, Klaudia Sierpuchurczy, Daria Urzędowska, Kamila Węglowska, Martyna Wójtowicz

Wychowawca: Anna Palichleb



# WENCY

m 2012/2013

wskich



Tomasz Klimas, Daniel Korba, Zbigniew  
na Maliszkiewicz, Maciej Marcinkowski,  
cin Siuda, Aleksandra Siudek, Grzegorz  
Agnieszka Wolek, Sandra Woroniecka,

Wychowawca: Dorota Waligóra

zycach

Cherwiński, Justyna Danielczyk, Krzysztof  
Maltańska, Marcin Nowak, Michał Ociesa,  
ńska, Magdalena Sułkowska, Angelika Ty-



Patryk Bagiński, Adrian Biegański,  
Marcin Bolesta, Paulina Galik, Nelly  
Hornowska, Konrad Kołodziejczyk,  
Kacper Łabuda, Marlena Mierzwa,  
Mateusz Orfin, Krystian Osiecki,  
Klaudia Rauk, Sandra Skibicka, Na-  
talia Sobczyk, Marta Sokołowska,  
Karol Szczęśniak, Paulina Śmiał-  
kowska, Mateusz Wrona

Wychowawca:  
Agata Bracichowicz



## Klasa III C, Gimnazjum w Kobierzycach



Paula Balska, Patryk Borkowski,  
Izabela Dera, Aleksandra Góra-  
jewska, Jakub Grajek, Natalia  
Holko, Maciej Kończyński, Agata  
Kret, Aleksandra Malec, Nicole  
Martyniak, Patryk Mazur, Paweł  
Michniewicz, Karol Pelczarski,  
Angelika Raś, Paweł Rzepka, Mo-  
nika Stanisławiak, Piotr Strzylak,  
Dorota Tokarska, Andżelika War-  
was, Kamil Wsułek

Wychowawca:  
Renata Brzozowska

## Klasa III D, Gimnazjum w Kobierzycach



Arkadiusz Adach, Maciej Au-  
guścik, Adrian Biernat, Mag-  
dalena Broniszewska, Justyna  
Cesarz, Tomasz Cholerzyński,  
Marcin Cichy, Artur Drew-  
nowski, Filip Hrynczyszyn,  
Katarzyna Jakubowska, Julia  
Jaworska, Weronika Jaworska,  
Szymon Matkowski, Natalia  
Mołdoch, Wiktor Piotrowski,  
Paweł Rękas, Patryk Warczy-  
głowski, Łukasz Wojciechow-  
ski, Aleksander Wysoczański,  
Krzysztof Zarankiewicz, Piotr  
Żyłka

Wychowawca:  
Halina Matkowska

# Nareszcie Wakacje!



Tak było rok temu

Dzieci z terenu Gminy Kobierzyce ciekawie i pożytecznie spędzają tegoroczne wakacje. Gminne Centrum Kultury i Sportu zapewnia szereg zajęć w postaci: obozów, zgrupowań, wycieczek oraz zajęć w świetlicach profilaktyki środowiskowej. Od 2 do 12 lipca odbywają się wycieczki do Zamku Topacz w ramach projektu dydaktyczno-wychowawczego pt. „Topacz Miasto Dzieci”, dla dzieci ze szkół podstawowych i gimnazjalnych. Uczestnicy tych warsztatów mają okazję zapoznać się z licznymi profesjami (strażnik miejski, policjant, mechanik, aktor, ratownik medyczny, bankier, kelner, ogrodnik, fryzjer). Dzięki uczestnictwu w projekcie dzieci uczą się organizacji pracy, działania w zespole oraz nabierają szacunku do pracy. W akcji bierze udział około 120 dzieci. Szerzej piszemy o tym w artykule na stronie 4. Poza wyjazdami do Zamku Topacz GCKiS przygotowało wycieczki do: Krasiejowa, Jaskini Niedźwiedziej, ZOO w Opolu, Parku Wodnego we Wrocławiu. W wycieczkach weźmie udział około 600 dzieci. Oprócz wycieczek zostanie także zorganizowane w dniach 29.07 – 6.08.2013r. zgrupowanie sportowe (piłkarskie) dla dzieci z terenu Gminy Kobierzyce w wieku od 6 do

17 lat. Podczas trwania obozu zostanie wyłoniona grupa 40 zawodników, którzy będą reprezentować naszą gminę oraz GCKiS na Międzynarodowym Turnieju Piłki Nożnej - Silesian Cup 2013 - w dniach 7-10.08.2013r. Czas spędzony podczas zgrupowania wypełniony zostanie licznymi atrakcjami w postaci wyjazdów do Parku Wodnego we Wrocławiu, a także odbędzie się finał Kobierzyckiej Ligi Mistrzów sezonu 2012/2013. W zgrupowaniu weźmie udział około 140 osób. W terminie od 29 czerwca do 13 lipca w Łebie odbywa się obóz karate, w którym uczestniczą zawodnicy z sekcji karate, natomiast dzieci z sekcji tanecznej Top Dance wezmą udział w letnich warsztatach tanecznych w Różance w terminie od 21 lipca do 1 sierpnia. Oprócz zgrupowań i wycieczek GCKiS zagwarantowało dzieciom dodatkowe zajęcia w okresie letnim w świetlicach profilaktyki środowiskowej. Akcją letnią organizuje również Towarzystwo Przyjaciół Dzieci Koło Turystyczne w Kobierzycach. Około 200 dzieci, przez cały okres wakacyjny, będzie spędzać czas na 5 turnusach obozów wypoczynkowych w Pobierowie, Dziwnowie i Międzywodziu.

Joanna Szymkowska

# Operowy świat w Ślęzie

Dyrektor Opery Wrocławskiej, Ewa Michnik, wraz z zespołem po raz kolejny przygotowała spektakl „Skrzypek na dachu”. Tym razem soliści, muzycy i balet przenieśli się w plener pięknego dziedzińca zamku Topacz. W dniach 24, 25 i 26 maja br., w Ślęzie, melomani śledzili historię żydowskiego mleczarza Tewje i mieszkańców zubożałej Anatewki. Przez 3 dni spektakl w naszej gminie obejrzało ponad 9 tysięcy osób.

Adaptacja powieści Szolema Alejchema opowiada o losach żydowskiej rodziny, wygnanej przez carskich oficerów ze wsi Anatewka. Głównym bohaterem jest biedny mleczarz Tewje, który marzył o bogactwie i targował się z Bogiem. Wrocławska inscenizacja tego najśłynniejszego

w chagallowskim nastroju Anatewce, bohaterem jest zbiorowość. Reżyser wskrzesza świat, którego już nie ma, zmiecioną przez historię żydowską wioskę z początku XX w. Atutem spektaklu jest monumentalna dekoracja, dwuosobowy zespół wykonawców, efektowne tańce, orkiestra, która porzuca operowy patos i przełamuje konwencję przez uteatralnienie scen dialogowych. Zobaczyliśmy przedstawienie całkiem nieblahe, dające rozrywkę, ale i zmuszające do refleksji.

Kierownictwo muzyczne nad produkcją objęła Ewa Michnik, reżyserem jest Marek Weiss, spektakl do wystawienia na dziedzińcu Zamku Topacz zaadaptował Adam Frontczak. Wystąpili m.in.: Bogusław Szynalski (Tewje), Jolanta Żmurko (Gołda),



fol. Marek Grotowski

„Skrzypek na dachu” na zamku Topacz

go musicalu świata jest tradycyjna, bliska Broadwayowskiemu pierwowzorowi - zachowuje to, co w tym dziele jest najważniejsze, dodając to, czego widz oczekuje. W odtworzonej z pietyzmem i utrzymanej

Dorota Dutkowska (Cajtla), Katarzyna Haras (Hudel), Małgorzata Węgrzyn-Krzyżosiak (Chawa).

Opracowała na podstawie materiałów Opery Wrocławskiej Agnieszka Jankowska-Jakus

# Siedmiu wspaniałych w Kobierzycach



Mistrzowie kierowcy po latach nie odmawiali autografów

Po 40 latach na terenie Gminy Kobierzyce ponownie pojawił się charakterystyczny biały Polski Fiat 125p „Rekord” wraz z legendarnymi kierowcami słynnego zespołu: Sobiesławem Zasadą, Robertem Muchęą, Andrzejem Jaroszewiczem, Andrzejem Aromińskim oraz Ryszardem Nowickim. W czerwcu 1973 roku siedmiu najlepszych polskich kierowców rajdowych pod kierownictwem Sobiesława Zasady ustanowiło aż trzy rekordy świata prędkości w jeździe długodystansowej na dystansach 25 000 km, 25 000 mil i 50 000 km. W dniu 22 czerwca br. przy autostradzie odsłonięto pomnik przedstawiający Polskiego Fiata 125p w skali 1:1, wykuty z jednej bryty granitu, spod którego, po uroczystym odsłonięciu wyruszyła naj-

dłuższa w Polsce kolumna pojazdów FSO do Kobierzyc, gdzie odbyły się główne uroczystości. W ich ramach miał miejsce panel dyskusyjny z udziałem twórców sukcesu z roku 1973, który cieszył się ogromną popularnością i zaangażowaniem w rozmowę licznie zgromadzonych przybyłych. Słynni kierowcy chętnie przystali na przedłużenie spotkania i nieodmawiali autografów ani komentarzy. Obchody jubileuszu odbyły się na terenie Hali Sportowo-Widowskiej w Kobierzycach, która wypełniła się historycznymi eksponatami dostarczonymi przez największe muzea motoryzacyjne w kraju: Muzeum Techniki w Warszawie, Muzeum Inżynierii Miejskiej w Krakowie, Muzeum Motoryzacji Zamku Topacz w Ślęzie oraz Muzeum Górnictwa



## Zawody w siodle



Pierwsza jazda - ale frajda

Pierwszą imprezą jeździecką rozpoczynającą sezon w królewskim Klubie Jeździeckim "Wiktoria" w Chrzanowie były zorganizowane 9 czerwca 2013 roku II klubowe zawody ujeżdżenia połączone z piknikiem rodzinnym. Zawodnicy startowali w dwóch konkursach: L3 dla zaawansowanych i L2 dla początkujących. Wśród 10 startujących w pierwszym konkursie najlepsze okazały się: Martyna Karolak, Julia Pietrzak i Sonia Konopka. W konkursie L2 zwyciężyła Maja Rakoczy przed Matyldą Mazurkiewicz oraz Dawidem Majewskim

i Patrycją Ćwiklińską. Po zawodach pod okiem instruktorów dzieci skorzystały z przejażdżki konnej. Była to ogromna atrakcja, a jednocześnie wspinała forma aktywności fizycznej. Wszystkim kibicom dzieci udowodniły, że „największe szczęście w świecie na końskim leży grzbiecie”. Imprezie towarzyszyły różne atrakcje, m.in.: warsztaty garncarskie, ognisko z zabawą i wspólnym pieczeniem kiełbasek, za co należy szczególnie podziękować rodzicom dzieci uczestniczących w zawodach.

Krzysztof Król - Prezes KJK "Wiktoria"

## Udane zawody wędkarskie

9 czerwca 2013 roku odbyły się w parku w Kobierzycach zawody wędkarskie o Puchar Wójta Gminy Kobierzyce. Zawody

pi). Zwycięzca zawodów okazał się Wiesław Gozdek z Gniechowic, który złowił karpie o łącznej wadze 3,60 kg. Główna



Wójt Ryszard Pacholik wręcza puchar Wiesławowi Gozdkowi

organizowało Gminne Koło Wędkarskie nr 8 - Kobierzyce, a wzięło w nich udział 63 wędkarzy w przedziale wiekowym od kilkunastu do kilkudziesięciu lat. Zawody były udane, bowiem ryby „brały”. Ogółem złowiono ponad 20 kg ryb (najwięcej kar-

nagrodą był okazały puchar oraz wędka wręczone przez Wójta Ryszarda Pacholika. Udaną imprezę zakończyło wspólne grillowanie i ponowne wpuszczenie ryb do kobierzyckiego stawu.

Andrzej Paszkowski

## „Dżemowisko w Tyńcu Małym” już gra!

Zapowiadane uroczyste otwarcie projektu „Dżemowisko w Tyńcu Małym” miało miejsce 21 maja 2013 roku, w świetlicy wiejskiej, w obecności przedstawicieli urzędów i instytucji oraz mieszkańców Tyńca Małego. Na uroczystość przybyli: Anna



foto: Marcin Galy

Młodzi muzycy na scenie

i Sportów Motorowych w Wałbrzychu. Ogromną popularnością cieszył się oryginalny Polski Fiat, który ustanawiał rekordy, wystawa fotografii i wycinków prasowych z tamtych lat, ostatnia nadzieja Polskiej Motoryzacji „Beskid” oraz liczne przybyłe modele 125p z różnych części Europy (m.in. Niemiec, Węgier, Czech i Słowacji). Rozmach i popularność imprezy (ponad 120 Polskich Fiatów 125p), przekroczyła najsmielsze oczekiwania organizatorów i świadczy o potrzebie popularyzacji tej tematyki zarówno wśród osób nie związanych bezpośrednio z motoryzacją jak i fanatyków czterech kółek. Liczny udział mediów relacjonujących te wydarzenia sprawił, że 22 czerwca Kobierzyce stały się motoryzacyjną stolicą Polski.

Marek Prokopowicz

Malinowska z Urzędu Marszałkowskiego Województwa Dolnośląskiego, Piotr Kopeć - Zastępca Wójta Gminy Kobierzyce, Iwona Antman - Dyrektor Szkoły Podstawowej w Tyńcu Małym, radni, sołtysi (nie tylko z naszej gminy), pracownicy Urzędu Gminy Kobierzyce oraz Maciej Balcar, lider zespołu Dżem, patron projektu. Liczną grupę stanowiła młodzież zainte-

resowana uczestnictwem w programie. W otwarciu uczestniczyli także instruktorzy muzyki prowadzący zajęcia - Maciej Mazurek i Mateusz Witkowski. W części artystycznej wystąpiła wrocławianka Dorota Zygałto, młoda, dobrze zapowiadająca się wokalistka, prezentująca trudny repertuar polskich i zagranicznych wykonawców.

Zajęcia muzyczne, prowadzone często w obecności Macieja Balcara, odbywają się w świetlicy wiejskiej w poniedziałki i środy w godz. 18.00 - 20.00.

Rozpoczęcie projektu możliwe było dzięki wsparciu finansowemu sponsora w osobie Grzegorza Dzika, mieszkańca Tyńca Małego. Za środki przekazane na rzecz Stowarzyszenia Nasz Tyńiec Mały, zakupiono instrumenty muzyczne i sprzęt nagłośnieniowy, dzięki czemu już na drugi dzień od uroczystego otwarcia mogły odbyć się pierwsze zajęcia muzyczne. Sponsorowi serdecznie dziękujemy.

W programie „Dżemowisko w Tyńcu Małym” uczestniczyło około 25 osób w wieku od 10 lat wwyż, w grupach podzielonych w zależności od umiejętności. Są już pierwsze efekty w postaci wspólnego grania znanych przebojów polskich i zagranicznych.

Młodych muzyków zapraszamy do współpracy.

Stowarzyszenie NTM złożyło wnioski do LGD o sfinansowanie projektu, który uzyskał akceptację i w tej chwili czekamy na decyzję Urzędu Marszałkowskiego.

Janusz Gargała

# Rok szkolny zakończony

29 czerwca br. we wszystkich szkołach odbyły się uroczystości zakończenia roku szkolnego 2012/2013. 1587 uczniów szkół podstawowych i gimnazjów z terenu gminy odebrało świadectwa szkolne, a najlepszych uczniów czekały również świadectwa z wyróżnieniem i nagrody. 60 uczniów klas IV-VI szkół podstawowych oraz I-III gimnazjów osiągających wysokie wyniki w nauce zostało uhonorowanych Nagrodą Wójta Gminy Kobierzyce. Swoje pierwsze świadectwo szkolne szczególnie przeżywali uczniowie pierwszych klas szkół podstawowych, którzy w większości przybyli do szkoły z rodzicami, dla których była to również wzruszająca chwila. Łza się w oku zakręciła w trakcie pożegnania absolwen-

tów - uczniów klas szóstych szkół podstawowych i trzecich gimnazjów.

Dla wszystkich uczniów została przygotowana oferta wypoczynku letniego na obozach, koloniach i wycieczkach, z dofinansowaniem Gminy Kobierzyce. Organizatorem obozów i kolonii jest Towarzystwo Przyjaciół Dzieci w Kobierzycach oraz Gminne Centrum Kultury i Sportu w Kobierzycach. Szczególną atrakcją będzie półkolonia zorganizowana przez Stowarzyszenie Towarzystwo Automobilonowe Topacz w Ślęzie. Bliższe informacje na temat letniego wypoczynku dzieci i młodzieży z Gminy Kobierzyce znajdują się w artykule „Nareszcie Wakacje!” na str. 8.

Anna Wilisowska



Szkoła Podstawowa w Pustkowie Wilczkowskim



Szkoła Podstawowa w Tyrzcu Małym



Szkoła Podstawowa w Pustkowie Żurawskim



Szkoła Podstawowa w Kobierzycach



Szkoła Podstawowa w Bielanych Wrocławskich



Gimnazjum w Kobierzycach



Gimnazjum w Bielanych Wrocławskich

# Jestem twórcą!



Katarzyna Hebda i Katarzyna Ostaszewska

23 maja 2013 roku, w Gimnazjum im. Polskich Olimpijczyków w Twardogórze odbyła się kolejna edycja prestiżowego konkursu pod nazwą: „Jestem Twórcą”. Składał się on z czterech kategorii - humanistycznej, artystycznej, naukowej oraz przyrodniczej, do których uczestnicy mogli zakwalifikować się drogą wcześniejszych eliminacji.

Jest nam niezmiernie miło, że w grupie trzech finalistów w dziedzinie artystycznej konkursu znalazły się dwie uczennice Gimnazjum w Bielaniach Wrocławskich z klasy 3A – Katarzyna Hebda i Katarzyna Ostaszewska. Finalistki oczarowały jurorów swoimi pracami plastycznymi i przygotowaną prezentacją, która przybliżyła wszystkim ich zainteresowania. Z pasją

i wielkim zaangażowaniem opowiedziały o tym, co stanowi ich inspirację, a jednocześnie staje się tematem działalności artystycznej. Uczennice wspomniały także, w jaki sposób rozwijają i doskonalą swoje uzdolnienia, osiągając na tej płaszczyźnie liczne sukcesy.

Katarzyna Hebda otrzymała I miejsce i tytuł Twórcy Roku. Katarzynie Ostaszewskiej przyznano II miejsce w tej samej kategorii. Dodatkowo Gimnazjum w Bielaniach Wrocławskich zostało odznaczone tytułem „Kuzni Talentów”. Gratulujemy i życzymy dalszych sukcesów! Zapraszamy również do obejrzenia na stronie internetowej naszego Gimnazjum skróconej wersji prezentacji, jaką przygotowały zwyciężczynie.

Mateusz Cygan

# Święto Patrona Szkoły

W dniu 28 maja świętowaliśmy czwartą rocznicę nadania GZS w Bielaniach Wrocławskich imienia UNICEF. Tegoroczne obchody miały szczególnie uroczysty charakter ze względu na obecność specjalnego gościa Dyrektora Generalnego Polskiego Komitetu Narodowego UNICEF

Honorową statuetkę otrzymał też Marek Krupiński, jako uznanie za zaangażowanie i kierowanie Polskim Komitetem Narodowym UNICEF. Tradycyjnie uczniowie zaangażowani społecznie, którzy chętnie niosą pomoc potrzebującym, są życzliwi i można na nich liczyć, otrzymali dyplo-



Młodzi Ambasadorowie Dobrej Woli

Marka Krupińskiego. Myślą przewodnią tegorocznego święta były słowa „Radość i szczęście czerp z dawania, a nie z brania.” Uroczystość uświetniła część artystyczna, do której muzykę i tekst napisał Andrzej Prus, a uczniowie klasy IV pod jego kierunkiem pięknie zaprezentowali piosenki propagujące idee UNICEF.

Po części artystycznej odbyła się uroczysta gala wręczenia Szkolnego Nobla. Konkurs miał na celu wyłonienie i promocję najwybitniejszych uczniów naszej szkoły.

my Młodego Ambasadora Dobrej Woli. Młodzi Ambasadorowie zostali zaproszeni na spotkanie z gościem specjalnym. Tematem rozmowy były akcje UNICEF oraz doświadczenia wolontariuszy zebrane w trakcie misji w Afryce oraz działalność polskich Ambasadorów Dobrej Woli. Uczniowie dzielili się swoimi przemyśleniami i nadziejami na coraz lepszą pomoc wszystkim dzieciom doświadczającym głodu, przemocy i niesprawiedliwości.

Barbara Michalec

## Lekcja wiedzy o społeczeństwie

5 maja uczniowie klas trzecich Gimnazjum im. Zesłańców Sybiru w Kobierzycach gościli w Starostwie Powiatowym we Wrocławiu. Żywa i atrakcyjna lekcja wiedzy o społeczeństwie odbyła się na zaproszenie Starosty Powiatu Wrocławskiego Andrzeja Szawana. Uczniowie zapoznali się zadaniami, kompetencjami oraz organizacją powiatu. Poznali również ofertę edukacyjną szkół ponadgimnazjalnych, dla których powiat jest organem prowadzą-

cym. Spotkali się z Sekretarzem Powiatu Pawłem Wardęgą, Dyrektorem Wydziału Promocji, Rozwoju i Współpracy Zagranicznej Joanną Brodowską oraz Powiatowym Rzecznikiem Konsumentów Grzegorzem Misiem, który przekazał szereg informacji na temat sytuacji prawnej klientów. Lekcja zakończyła się quizem z nagrodami oraz zwiedzaniem poszczególnych działów urzędu.

Marcin Wolny

# Międzynarodowa wiosna Bielika

W ciągu 3 wiosennych miesięcy judocy UKS Bielik w Bielaniach Wrocławskich reprezentowali godnie Gminę Kobierzyce nie tylko w lokalnych zawodach judo, ale podjęli rywalizację w silnie obsadzonych zawodach międzynarodowych. Sezon młodzi judocy rozpoczęli rozgrzewkowo startem w TIGER CUP Oleśnica zasilając swoje konto 9-cioma medalami. Równie licznymi sukcesami zakończyły się starty Bielika w Grand Prix Czech w Jabloncu, IV Mistrzostwach Świdnicy oraz Mistrzostwach Przyszłej Gwiazdy Judo w Siechnicach. Końcówka sezonu jawiła się natomiast w barwach międzynarodowych. Na turnieju w Strzegomiu medale zdobywali Maciej Szynalski, Maciej Szopa, a z najmłodszych orłów Paweł Bernat (rocznik 2004). Zdecydowanie najważniejszym

wydarzeniem wiosny 2013 r. był udział w XVI Międzynarodowym Turnieju Judo w Kopalni Soli w Bochni: 11 państw, 340 m pod ziemią i 2 medale to najważniejsze liczby tych zawodów dla UKS-u z Bielaniach Wrocławskich. W najsilniej obsadzonych zawodach w tym roku (startowały m.in. niezwykle silne Niemcy, Kazachstan, Ukraina, Chorwacja, Rosja) nie ulegli netypowemu anturazowi ani zawodnikom z całej Europy Maciej Kuczer (brąz) i Maciej Szynalski (srebro). Potwierdzili tym samym pozycje czołowych zawodników sekcji Bielika. Odważnie w tych zawodach zaprezentowali się także: Maciej Szopa, Michał Michalak, Jan Mroziński, Wojtek Szynalski. Przed nami w lipcu 10-dniowe zgrupowanie w Zakopanem, a później zasłużony odpoczynek i zbieranie sił na jesienne starty.

Grzegorz Haręźlak



Medaliści i trener Grzegorz Haręźlak

## Dobra zabawa i sportowe emocje

Połowa czerwca to dla sportowców czas podsumowania mijającego sezonu. Znakomitą do tego okazją był turniej koszykówki zorganizowany przez Klub Sportowy „Basket” Kobierzyce oraz Gminne Centrum Kultury i Sportu w kobierzycyckiej hali. Impreza nosiła nazwę „Dzień z koszykówką”.

Wstępem do koszykarskich zmagani był występ taneczny Joanny Zdeb. Później na parkiet wkroczyli najmniejsi adepti koszykówki „Basketu” czyli drużyny z kl.1-2. Chłopcy swoim zaangażowaniem oraz zaciętością rozpalili publiczność zgromadzoną na trybunach. Przeciwnikiem w pokazowym meczu był zespół szkół nr 8 z Wrocławia.

Kolejna kategoria wiekowa to klasy 3-4. Oprócz gospodarzy do mini turnieju stanęli zawodnicy ze Szkoły Podstawowej nr 34 z Wrocławia oraz zespół Śląska Wrocław. W rywalizacji każdy z zespołów wygrał jeden mecz i odniósł jedną porażkę, a stosunek małych punktów był najkorzystniejszy dla gospodarzy.

Po tych zmaganiach do gry przystąpiła najstarsza grupa szkolona w klubie tj.

## STK GKS Kobierzyce w III lidze!



Oni uzyskali awans: Jarosław Krawczyk, Krzysztof Korny, Kamil Kulesza, Michał Szumny, Piotr Marek, Kamil Suppan, Konrad Cieślak, Piotr Ficoń, Mateusz Libecki, Mateusz Fitas, Kamil Frukacz, Adrian Leśniarek, Wojciech Ciołek, Łukasz Sterniuk, Piotr Kozłowski, Michał Struzik, Adam Kubasiewicz, Jakub Cichy, Piotr Mrowiec, Patryk Bartków, Maciej Żarski, Alan Reszka, Wiesław Urycz - trener, Józef Pietruniak - kierownik drużyny, Krzysztof Korzeniowski - masażysta.



fot. Daniel Masica

### Emocje na parkiecie

chłopcy z klas 5-6. Meczowi z rówieśnikami z Bielán Wrocławskich towarzyszyły ogromne emocje, a po dramatycznej końcówce „Basket” wygrał 16-14.

Uczestnicy kobierzycyckiego turnieju otrzymywali pamiątkowe nagrody rzeczowe w postaci medali, dyplomów, statuetek bądź pucharów. Wielką atrakcją koszykarskiej imprezy była obecność na trybunach znakomitego koszykarza, byłego reprezentanta Polski, wielokrotnego medalisty Mistrzostw Polski oraz tegorocznego Mistrza Słowacji - Roberta Skibniewskiego. Zwieńczeniem całego dnia zmagani był mecz przyjaźni *Doświadczenie vs Młodość*.

Drużyna *Młodości* to koszykarze z Gimnazjum w Kobierzycach, w której składzie znaleźli się wychowankowie „Basketu” Kobierzyce obecnie grający we wrocławskich klubach. Naprzeciwko stanęło *Doświadczenie* czyli przedstawiciele Gminy

Kobierzyce na czele z trenerem Karolem Jaśko w roli kapitana. Mecz rozpoczął się od efektownej prezentacji każdego z zawodników. W przerwie znakomitej koszykarskiej zabawy, której wynik był sprawą drugorzędną, rozegrano konkurs rzutów za 3 punkty oraz konkurs rzutów osobistych. Ostatecznie w spotkaniu kończącym imprezę zwycięstwo odniósł zespół *Młodości*. Mecz obfitował w wiele efektownych zagrań i popisów koszykarskiego kunsztu, a kibice na trybunach stworzyli znakomitą atmosferę i swoim dopingiem dodali kolorytu całej imprezie.

„Dzień z koszykówką” miał na celu propagowanie dyscypliny a także podsumowanie całorocznej pracy młodych koszykarzy „Basketu” Kobierzyce, którzy pod okiem trenera Jaśko odnoszą coraz większe sukcesy.

Wojciech Duczek

## Mistrzostwa Polski Młodzików w badmintonie

Karolina Szubert (SKS Matchpoint) wspólnie z Natanem Vogt (MMKS Kędzierzyn Koźle) zdobyli historyczny dla klubu SKS Matchpoint Ślęza, brązowy medal Mistrzostw Polski Młodzików Młodszych w badmintonie. Gratulujemy zawodnikom tak fantastycznej postawy podczas turnieju i składamy podziękowania całemu sztabowi szkoleniowemu: Magdalenie Gałek, Tymoteuszowi Czystowi, Mateuszowi Szy-

dłowskiemu, Adamowi Sowie i Maciejowi Głośnemu. Bez waszej wspólnej pracy nie byłoby tego medalu! Trenujący od niespełna roku w Matchpoint w Ślęzie Patryk Kobeluch z licencją LKS Technik Głubczyce wywalczył złoto w grze deblowej i brąz w singlu. Adam Bogacz i Maciej Chojnacki grający w grze podwójnej, tym razem bez sukcesów, jednak wiemy, że w trakcie pracy one jeszcze nadejdą!

Maja Muszyńska



Mistrzostwa w Ślęzie